

English	Technical data
01 Power	5 kW   17060 BTU/h
02 Frequency	50 / 60 Hz
03 Electric nominal heat input	5 kW   17060 BTU/h
06 Power supply cable type	H07RN-F
07 Voltage Power cable section Circuit breaker	400V ~3PH+N+PE 5G x 1,5 mm <sup>2</sup> 16 A I1 11 A I2 11 A I3 0 A In 11 A
230V ~1PH+N+PE 3G x 2,5 mm <sup>2</sup> 25 A I1 22 A In 22 A	230V ~3PH+PE 4G x 2,5 mm <sup>2</sup> 16 A I1 11 A I2 11 A I3 19 A
13 Cavity dimensions (w x d x h)	2 x 280 x 440 mm 2 x 11-0/1" x 17-5/16"
15 Max. temperature	400 °C   752 °F
14 IP protection class	X3

Italiano	Espanol
01 Potenza	01 Potencia
02 Frequenza	02 Frecuencia
03 Potenza termica nominale elettrica	03 Potencia térmica nominal eléctrica
06 Tipo cavo alimentazione	06 Tipo de cable de alimentación
07 Tensione Sezione cavi alimentazione Magnetotermico	07 Voltaje Sección del cable de alimentación Disyuntor
13 Dimensioni camera cottura (l x p x h)	13 Dimensión de la cavidad (w x d x h)
14 Grado protezione IP	14 Grado de protección IP
15 Temperatura max.	15 Temperatura máxima

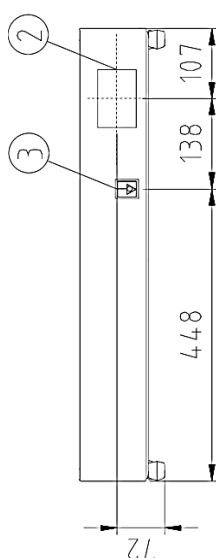
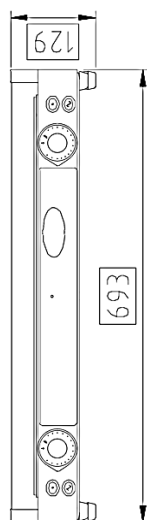
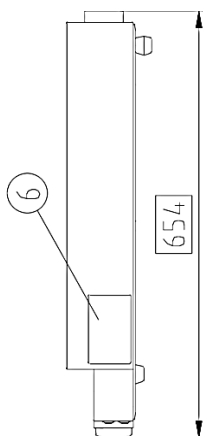
Français	Deutsch
01 Puissance électrique	01 Elektrische Leistung
02 Fréquence	02 Frequenz
03 Puissance calorifique nominale électrique	03 Elektrische Nennwärmeleistung
06 Type de câble d'alimentation	06 Stromkabel Typ
07 Tension Section câbles d'alimentation Disjoncteur	07 Spannung Stromkabel Teil Sicherung
13 Dimension de la cavité (l x p x h)	13 Abmessungen des Hohlraums (B x T x H)
14 Niveau de protection IP	14 IP-Schutzart
15 Température max.	15 Maximale Temperatur

**Terms and conditions of installations** - Observe all local specific standard and regulations for installation and operations.

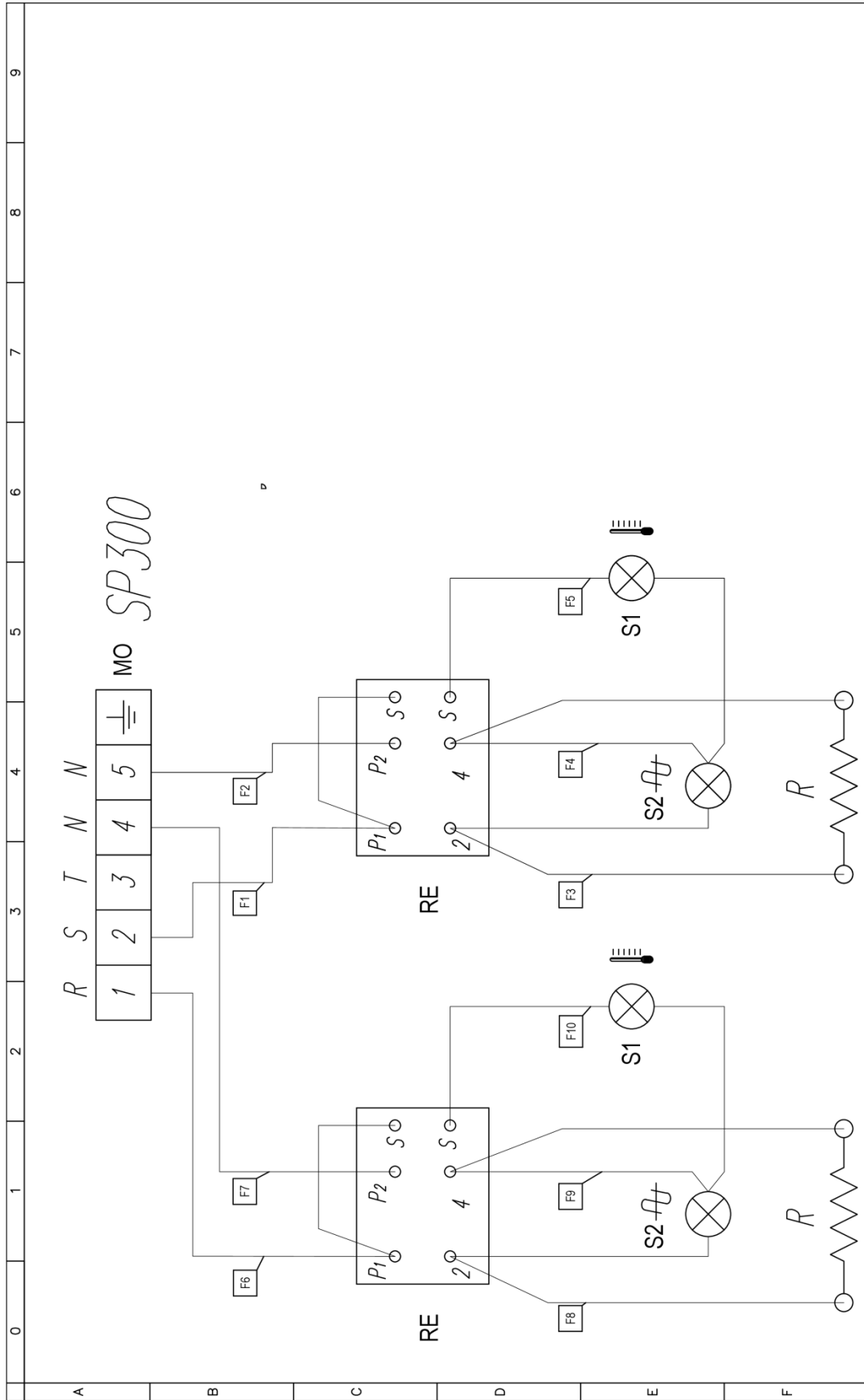


Русский	中文
01 Мощность	01 功率
02 Частота	02 频率
03 Номинальная электрическая потребляемая мощность	03 电额定热输入
06 Тип силового кабеля	06 电源电缆类型
07 Напряжение Сечение силового кабеля Токовый автомат	07 电压 电源电缆截面 断路器
13 Габариты камеры (ш x г x в)	13 腔室尺寸 (宽 x 深 x 高)
14 Класс защиты IP	14 IP保护等级
15 Максимальная температура	15 最高温度

Português
01 Potência
02 Frequência
03 Potência térmica nominal elétrica
06 Tipo de cabo de alimentação
07 Tensão Seção de cabos de alimentação Disjuntor
13 Dimensão de cavidade (c x l x a)
14 Grau de proteção IP
15 Max. temperatura



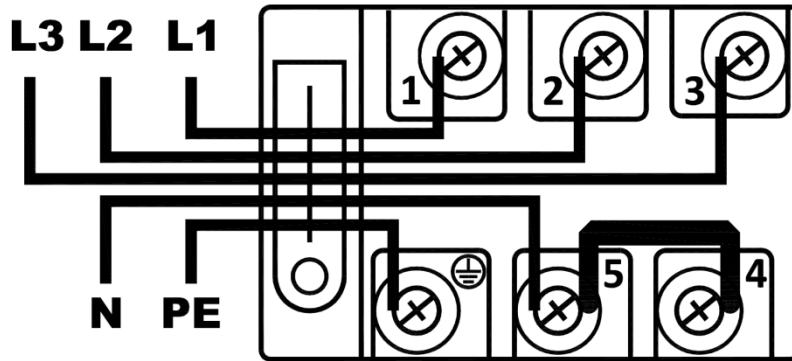
	English	Italiano	Español	Français	Deutsch
02	Electrical connection	Allacciamento elettrico	Conexión eléctrica	Raccordement électrique	Elektrischer Anschluss
08	Water connection	Allacciamento idrico	Conexión de agua	Raccordement à l'eau	Wasseranschluss
11	Water drain	Scarico acqua	Desagüe del agua	Evacuation	Abflussrohr
12	Smoke exhaust	Scarico fumi	Salida de humos	Aspiration des fumées	Abluftrohr
13	Accessories connection	Collegamento accessori	Conexión de accesorios	Connexion des accessoires	Anschluss des Zubehörs
31	Air inlet	Ingresso aria	Entrada de aire	Entrée d'air	Lufteinlass
	Русский	中文	Português		
02	Электрическое подключение	电源连接	Conexão elétrica		
08	Подключение к воде	水连接	Conexão hídrica		
11	Выход воды	排水	Saída de água		
12	Выход газов	排烟	Saída de fumaça		
13	Подключение аксессуаров	配件连接	Conexão de acessórios		
31	Воздухозаборник	空气入口	Entrada de ar		



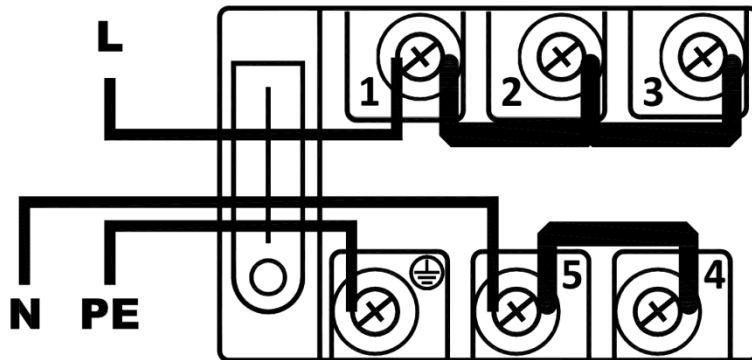
ED1374A

## POWER SUPPLY - CONNECTION DIAGRAM

380-415V ~ 3PH + N + PE 50/60Hz



220-240V ~ 1PH + N + PE 50/60Hz



220-240V ~ 3PH + PE 50/60Hz

